



NÁVOD K POUŽITÍ 2



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ.....4



NÁVOD K POUŽITÍ



PT 0101	Univerzální břišní pás se zapínáním „30“
PT 0101A	Univerzální břišní pás se zapínáním „28“
PT 0102	Univerzální břišní pás se zapínáním „22“
PT 0102A	Univerzální břišní pás se zapínáním „24“
PT 0103/44	Univerzální břišní pás se zapínáním „44“
PT 0103/52	Univerzální břišní pás se zapínáním „52“
PT 0115	Univerzální břišní pás „30“
PT 0116	Univerzální břišní pás „22“
PT 0117	Univerzální břišní pás se zapínáním – prodyšný „24“

NÁVOD K POUŽITÍ

PŘEDPOKLÁDANÉ POUŽITÍ:

Univerzální břišní pás je opakovatelně použitelný zdravotnický prostředek určený k podpoře břišních svalů.

INDIKACE:

- po operacích břišní dutiny – pás usnadňuje vstávání a pohyb
- snižuje riziko vzniku pooperační kýly
- omezuje zvětšování stávajících břišních kýl, např. pupečních, pooperačních
- z vnějšku podporuje břišní svaly a zabraňuje poklesu orgánů břišní dutiny

SKLADOVÁNÍ:

Výrobek skladujte v suché místnosti. Chraňte jej před vysokými teplotami a přímým slunečním zářením.

CÍLOVÁ SKUPINA:

Výrobek je určen pro osoby, které vykazují příznaky popsané v indikacích.

PREVENTIVNÍ OPATŘENÍ:

Výrobek by měl být používán pouze na neporušenou pokožku. Nepoužívejte přímo na rány, poškozenou nebo nemocnou pokožku.

Používání mastí, olejů, krémů a podobných látek může mít negativní vliv na vlastnosti výrobku, snížit jeho trvanlivost a účinnost jeho funkce.

V případě přetrvávající nebo zesilující se bolesti, výskytu alergické reakce, podráždění pokožky nebo jakýchkoli jiných nežádoucích účinků, které souvisejí s používáním výrobku, jej přestaňte používat a poraďte se s lékařem.

Správné použití výrobku může vyžadovat konzultaci se specializovaným zdravotnickým personálem. Z hygienických důvodů a s ohledem na účinnost je výrobek určen k použití pouze jedním pacientem. Správná volba velikosti je podmínkou správné funkce výrobku.

Před každým použitím výrobek zkontrolujte s ohledem na známky opotřebení nebo stárnutí.

Optimální účinnost zaručuje pouze nepoškozený výrobek.

Výrobek by neměl být používán nepřetržitě po dobu 24 hodin, pokud lékař nedoporučí jinak.

INFORMACE O PŘEDBĚŽNÉ PŘÍPRAVĚ VÝROBKU:

Před prvním použitím doporučujeme výrobek vyprat.

ÚDRŽBA:

Abyste zabránili zachycení výrobku, zapněte před praním suché zipy.



ZPŮSOB NASAZENÍ:

Výrobek se zapínáním:

Odepněte suché zipy. Nasaďte výrobek tak, aby obepínal břicho a bederně-křížovou oblast, přičemž zapínání se suchým zipem musí být vpředu. Zapněte suché zipy.

Výrobek bez zapínání:

Nasaďte výrobek tak, že jej navléknete přes nohy až do výše břicha a bederně-křížové oblasti.

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ PT 0101, PT 0102, PT 0103/44, PT 0103/52:

Polyester 55 %, bavlna 30 %, elastan 8 %, polyuretan 4 %, polyamid 3 %

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ PT 0115, PT 0116:

Polyester 56 %, bavlna 35 %, elastan 9 %

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ PT 0101A:

Polyester 68 %, elastan 23 %, polyamid 9 %

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ PT 0102A:

Bavlna 69 %, latex 19 %, polyamid 12 %

MATERIÁLOVÉ SLOŽENÍ PT 0117:

Polyester 39 %, latex 22 %, polyamid 20 %, bavlna 8 %, elastan 7 %, polyuretan 4 %

Každou důležitou událost, která souvisí s výrobkem, nahlase výrobci a příslušnému orgánu členského státu, ve kterém má uživatel nebo pacient trvalé bydliště.

PŘIZPŮSOBENÍ VÝROBKU:

Tabulka velikostí je dostupná na obalu.

ZDRAVOTNICKÝ PROSTŘEDEK

VÝROBCE:

SIGVARIS S.A.

ul. Mazowiecka 11/49

00-052 Varšava, Polsko

www.sigvaris.com



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ



PT 0101	Univerzális tépőzáras haskötő „30”	PT 0101A	Univerzális tépőzáras haskötő „28”
PT 0102	Univerzális tépőzáras haskötő „22”		
PT 0102A	Univerzális tépőzáras haskötő „24”		
PT 0103/44	Univerzális tépőzáras haskötő „44”		
PT 0103/52	Univerzális tépőzárashaskötő „52”		
PT 0115	Univerzális haskötő „30”		
PT 0116	Univerzális haskötő „22”		
PT 0117	Univerzális tépőzáras haskötő „24” – szellőző		

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ.

RENDELTETÉSE:

Az univerzális haskötő egy többször használható orvostechnikai eszköz, amely a hasizmok megtámasztására szolgál.

JAVALLATOK:

- hasi műtétek után, a haskötő megkönnyíti a felkelést és a mozgást
- csökkenti a műtét utáni sérv kialakulásának kockázatát
- korlátozza a meglévő hasi sérv (pl. köldöksérv, műtét utáni sérv) növekedését
- kívülről támasztja a hasizmokat, és megelőzi a hasüregi szervek süllyedését

TÁROLÁS:

A terméket száraz helyiségben kell tárolni. Védni kell a magas hőmérséklettől és a közvetlen napfénytől.

CÉLCSOPORT:

A termék a javallatokban leírt tünetekkel rendelkező pácienseknek készült.

ÓVINTÉZKEDÉSEK:

A termék kizárólag ép, sértetlen bőrön alkalmazható. Ne használja nyílt sebre, sérült vagy beteg bőrfelületre.

Kenőcsök, olajok, krémek és hasonló anyagok használata negatívan befolyásolhatja a termék tulajdonságait, csökkentheti annak tartósságát és hatékonyságát.

Amennyiben tartós vagy fokozódó fájdalom, allergiás reakció, bőrirritáció vagy bármilyen más nem kívánt mellékhatás jelentkezik a termék használata során, a használatot abba kell hagyni, és orvoshoz kell fordulni.

A termék helyes használata szakorvosi vagy szakszemélyzeti tanácsadást igényelhet.

Higiéniai okokból és a hatékonyság megőrzése érdekében a termék kizárólag egyetlen beteg által használható.

A megfelelő méret kiválasztása elengedhetetlen a termék megfelelő működéséhez.

Minden használat előtt ellenőrizze a terméket elhasználódás vagy előregedés jelei szempontjából.

Csak a sértetlen termék garatálja az optimális működést.

A terméket tilos megszakítás nélkül 24 órán keresztül használni, kivéve, ha azt orvos másként nem rendeli.

A TERMÉK HASZNÁLATBA VÉTELE ELŐTT:

Javasolt a terméket első használat előtt kimosni.

TISZTÁNTARTÁS: A tépőzárral ellátott öv esetében mosás előtt zárja össze a tépőzárakat, hogy elkerülje a termék megsérülését.

**FELHELYEZÉS MÓDJA:****Tépőzáras termék:**

Nyissa szét a tépőzárakat. Helyezze fel a terméket a hasat és az ágyéki-keresztcsonti szakaszt körülölelve, atépőzáras rögzítést elől tartva. Rögzítse a tépőzárakat.

Tépőzár nélküli termék:

A terméket a lábakon keresztül felhúzza kell felvenni, egészen a has és az ágyéki-keresztcsonti szakasz magasságáig.

ANYAGÖSSZETÉTEL PT 0101, PT 0102, PT 0103/44, PT 0103/52:

Poliészter 55%, Pamut 30%, Elastán 8%, Poliuretán 4%, Poliamid 3%

ANYAGÖSSZETÉTEL PT 0115, PT 0116:

Poliészter 56%, Pamut 35%, Elastán 9%

ANYAGÖSSZETÉTEL PT 0101A:

Poliészter 68%, Elastán 23%, Poliamid 9%

ANYAGÖSSZETÉTEL PT 0102A:

Pamut 69%, Latex 19%, Poliamid 12%

ANYAGÖSSZETÉTEL PT 0117:

Poliészter 39%, Latex 22%, Poliamid 20%, Pamut 8%, Elastán 7%, Poliuretán 4%

Az eszközzel kapcsolatos minden súlyos eseményt jelenteni kell a gyártónak, valamint azon tagállamnak illetékes hatóságának, amelyben a felhasználó vagy a beteg lakóhellyel rendelkezik.

A TERMÉK MÉRETEZÉSE:

A mérettáblázat a csomagoláson található.

ORVOSTECHNIKAI ESZKÖZ**GYÁRTÓ:**

SIGVARIS S.A.

ul. Mazowiecka 11/49

00-052 Varsó, Lengyelország

www.pani-teresa.com.pl